Artikel Nr.: / Item-no.:

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6617508 01 01 schwarz/black

650**7508** 01 01

schwarz/black

APRILIA SL 750 SHIVER

Baujahr 2010-2016 / date of manufacture 2010-2016



- 700006994 Haltebügel unten 700006995 Haltebügel oben 700007623 Abstützstrebe links 700007624 Abstützstrebe rechts

Bei Bestellung eines Aluracks zusätzlich:

- 799.901HB Alu-Rack 1x
- 799.902HB TC-Bügel für Alu-Rack 1x
- 799.903HB Abdeckplatte für Rack 1x

Bei Bestellung eines Easyracks zusätzlich:

- 700008650 Easyrack 1x
- 700008647 Abdeckblende links 1x
- 700008648 Abdeckblende rechts 1x

1x Schraubensatz:

- Zylinderschrauben M6 x 30
- 2 Linsenkopfschrauben M6 x 20
- 4 Zylinderschrauben M6 x 12
- Zylinderschrauben M6 x 20
- Zylinderschrauben M8 x 20 Flanschkopfschrauben M8 x 20
- 2 8 2 U-Scheiben ø6,4
- U-Scheiben ø8,4
- selbstsichernde Muttern M6
- 4 Tensilockmutter M8
- Viereck-Scheiben 20 x 20 x ø6,4
- Moosgummistreifen 20 cm

- 700006994 adapter bow bottom
- 700006995 adapter bow top
- 700007623 mounting tube left 700007624 mounting tube right

When ordering a Alurack:

- 799.901HB alu-rack 1 x
- 1x 799.902HB bow for Alu-rack
- 799.903HB plastic cover for rack

BECKER

When ordering a Easyrack:

- 1 x 700008650 Easyrack
- 700008647 plastic cover left 1x
- 700008648 plastic cover right 1x

- 2 allen screw M6 x 30
- filister head screw M6 x 20
- 2 4 allen screw M6 x 12
- allen screw M6 x 20
- allen screw M8 x 20
- 4 2 8 2 flange screw M8 x 20 washer ø6,4
- washer ø8,4
- self-lock nut M6 tensilock nuts M8
- special washer 20 x 20 x ø6,4
- foam rubber 20 cm



Easyrack - Symbol

Artikel Nr.: / Item-no.:

661**7508** 01 01

schwarz/black

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

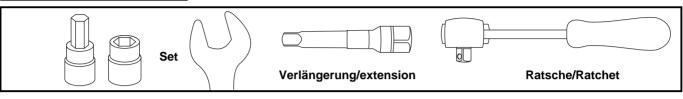
650**7508** 01 01

schwarz/black



APRILIA SL 750 SHIVER ab Baujahr 2016 / from date of manufacture 2016



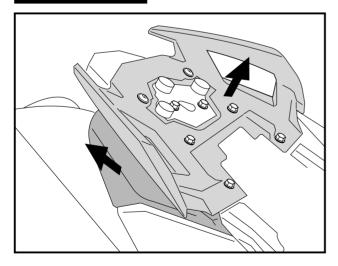




Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

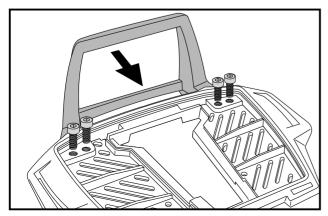
Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!

DE VORBEREITUNG GB PREPARING



Die hinteren Blinker verbleiben in der Originalposition. Sitzbank entfernen. Haltegriff-Element entfernen. Schwarze Kunststoffverkleidungen links und rechts lösen.

Rear blinker remain in their original position. Dismantle seat. Dismantle handle bar. Dismantle plastic cover left and right.



Vorbereitung des Aluracks:

Den beiliegenden TC-Bügel mit den Zylinderkopfschrauben M6 x 12 hinten unter dem Alurack verschrauben.

HINWEIS:

Der TC-Bügel ist nur bei Anbringung eines Hepco & Becker Topcases erforderlich.

Preparing of the Alurack:

Fix the bow to the rack with allen screws M6 x 12.

The bow is needed in use with a Hepco & Becker topcase only.

Artikel Nr.: / Item-no.:

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

661**7508** 01 01

schwarz/black

650**7508** 01 01

schwarz/black

APRILIA SL 750 SHIVER ab Baujahr 2016 / from date of manufacture 2016

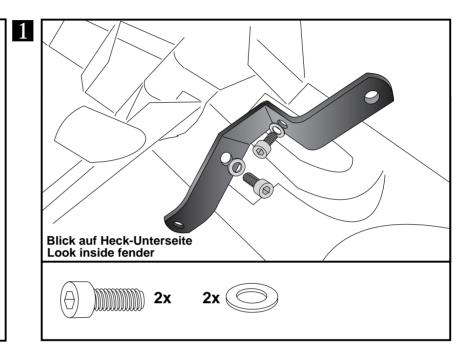


(B) MONTAGEANLEITUNG **(B)** MOUNTING INSTRUCTIONS

Befestigung des unteren Haltebügels: Dieser verläuft quer zur Fahrtrichtung unterhalb des Auspufftopfes. Er wird von aussen mit den Zylinderschrauben M6 x 30 sowie U-Scheiben Ø6,4 verschraubt. Die Originalschrauben entfallen.

Fastening of the adapter bow bottom: Under the exhaust muffler.

Use allen screws M6 x 30 with washers Ø6,4. Original screws are obsolete.



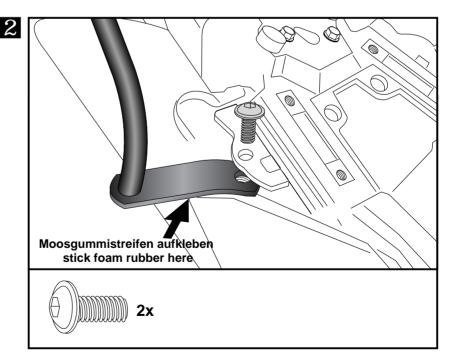
Befestigung des oberen Haltebügels:
Befestigung am hinteren Rahmenende
neben der Topfaufhängung mit den
Flanschkopfschrauben M8 x 20.
Den Bügel etwas verdreht einführen.

TIP: Verkleidung vorher abkleben, um ein Verkratzen zu vermeiden. Kunststoffverkleidungen, Griffe und Sitzbank wieder montieren.

Fastening of the adapter bow top: at the frame with flange screw M8 x 20.

TIP: Protect the plastic cover parts with tape before monting the bow.

Mount plastic covers, handle bar and seat.



Artikel Nr.: / Item-no.:

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

661**7508** 01 01 s

schwarz/black

650**7508** 01 01

schwarz/black

HEPC

APRILIA SL 750 SHIVER ab Baujahr 2016 / from date of manufacture 2016

(DE) MONTAGEANLEITUNG (GB) MOUNTING INSTRUCTIONS

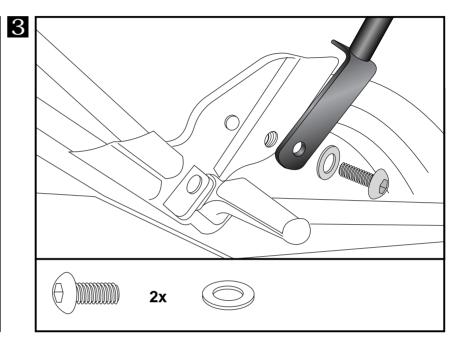
Befestigung der Abstützstreben links und rechts vorne:

Befestigung hinter den Soziusfussrasten an den freien Gewindebohrungen mit den Zylinderschrauben M6 x 20 mit U-Scheiben Ø6,4.

Fastening of the mounting tubes left and right front:

at the free threaded holes behind the footrest brackets.

Use filister head screws M6 x 20 with washers ø6,4.

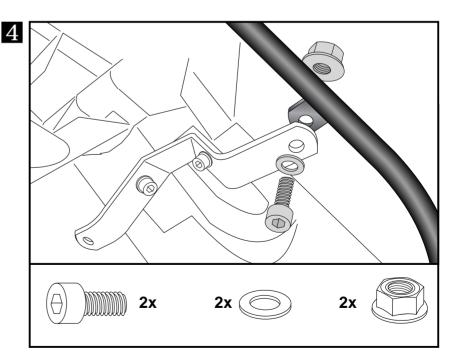


Befestigung der Abstützstreben links und rechts mitte:

Befestigung über dem zuvor montierten unteren Haltebügel (Schritt 2) mit Zylinderschrauben M8 x 20, U-Scheiben Ø8,4 und Tensilockmuttern M8 verwenden.

Fastening of the mounting tubes left and right top:

at the mounted adapter bow bottom (step 2) with allen screws M8 x 20, washers Ø8,4 and tensilock-nuts M8.



Artikel Nr.: / Item-no.:

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

661**7508** 01 01

schwarz/black

650**7508** 01 01

schwarz/black

HEPCO & BECKER

APRILIA SL 750 SHIVER ab Baujahr 2016 / from date of manufacture 2016

(B) MONTAGEANLEITUNG (B) MOUNTING INSTRUCTIONS

Montage des Aluracks/Easyracks:

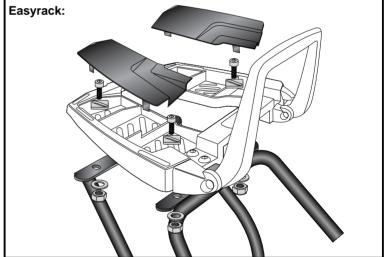
Das Rack wird mit den Zylinderschrauben
M6x20,den Viereck-Scheiben 20x20xø6,4,
den U-Scheiben ø6,4 und den selbstsichernden Muttern M6 an den Stützstreben
verschraubt. Anschließend die
Kunststoffabdeckung montieren.

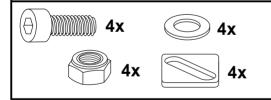
Fastening of the Alurack/Easyracks:

On the mounting tubes.

Use allen screws M6 x 20 and special washer 20x20xø6,4. Secure with washers ø6,4 and self-lock nuts M6. Mount the plastic cover.









Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismanteled parts. Please notice our enclosed service information.

Als weiteres Zubehör lieferbar:/ Also available:

6307508 00 01 C-Bow Halter / C-Bow holder

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH An der Steinmauer 6 D-66955 Pirmasens Germany Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100 Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120 eMail: vertrieb@hepco-becker.de

www.hepco-becker.de